

## Quelques ressources

### Sitographie

<https://dulala.fr/>

D'une langue à l'autre : de nombreuses ressources sur les activités à mettre en place en classe pour favoriser le plurilinguisme.

[Bibliographie sitographie jeunesse 2023.pdf \(dulala.fr\)](#)

Albums jeunesse et plurilingues, albums sur la diversité culturelle et linguistique, albums sans texte, album pour jouer avec la langue, comptines et chansons...

<https://lexilala.org>

Plus de 600 mots clés et expressions d'usage fréquent utilisés en contexte scolaire traduits dans plus de 10 langues (albanais, allemand, anglais, arabe, chinois, espagnol, grec, hébreu, italien, portugais, roumain, russe, soninke, tamoul, turc, ukrainien).

[BILEM- Bilinguisme en maternelle et au cycle 2 \(ac-besancon.fr\)](#)

Ressources sur l'éveil aux langues pour la maternelle et le cycle 2

[Présentation | Langues et Grammaires du Monde dans l'Espace Francophone \(cnrs.fr\)](#)

Fiches didactiques, de grammaire, jeux, bibliographies sur les différentes langues parlées dans le monde

[Élodil - Enseigner en milieu pluriethnique et plurilingue - Université de Montréal \(umontreal.ca\)](#)

Eveil au langage et ouverture à la diversité linguistique

### Bibliographie

***L'interculturel en classe* de de Rose-Marie Chaves, Lionel Favier et Soizic Pélissier (PUG 2012)**

Concepts et notions clés, obstacles à dépasser, exemples de projets

***L'interculturel*, de Maddalena De Carlo et Robert Galisson (Clé International 1998)**

Ouvrage didactique sur les concepts de culture, multiculturalisme et interculturel. Analyse de quelques documents didactiques. Chapitre 3 sur le lien entre stéréotype et identité.

***Constructions de l'interculturel dans les manuels de langue*, de Nathalie Auger (EME 2007)**